



Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1

Rossemaison

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Penalties/Strafen/Punitions

CLUB 1 Rossemaison LNA

CLUB 2 Givisiez LNA

Lieu/ Ort Rossemaison Date / Datum 8,10,2016
Location/Luogo Date / Data

Start/Beginn 19h32 End/Ende 21:43 Match Number / Index POA24
Début/Inizio Fin/Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft X Friendly / Freundschaft
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal/Coupe/Coppa
Tournoi / Torneo

Other / Sonstiges Spectators/Zuschauer 341
Autre / Altro Spectateurs/Spettatori

No Card/Liz No Lic./Tess Surname / Name Forename/Vorname Vorename/Vorname
Nom / Cognome Prénom/ Nome Prénom/ Nome Signature/Firma
Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur 210269 HELFER Léane

Official scorer Marqueur 207656 FORNASINI STEMER Christi

Referee 1 Arbitre 1 204075 GYGAX Daniel

Referee 2 Arbitre 2 202078 PETER Ronny

Tech. Director Directeur tech.

Nr. Surname/Name Forename/Vorname Card/Pass
No. Lic./Tess No.

22 © MESTRE Fabio 201577

13 A KOULMEY Sébastien 95229

25 G VUILLEUMIER Joël x x x 97148

20 G FROIDEVAUX Jean-Noël 210341

18 BOURGNON Luc 99170

19 ALLEMANN Michael 97150

92 FROSSARD Yann 98430

83 JACQUEMAI Patrice 98260

91 KOLZER Damien 205129

45 KOULMEY Grégory 2257

29 MERCAY Louis 206162

26 SCHULL Gwenaél 98332

57 CRELIER Noah 215001

93 ZITTLAU Antonio 204322

TS STEMER Vincent 206165

COACH Surname/Name Forename/Vorname Signature 99160
Nom/Cognome Prénom/Nome

COACH CHETELAT Mickaël

Time/Zeit Temps G A T Time/Zeit Temps G A T

13:16 26 92 1

14:29 13 45 2

31:22 TS 22 3

35:02 26 TS 4

56:04 26 92 5

58:14 22 83 6

TOTAL 6

TIME OUT x x x

Time/Zeit Temps Nr. min On/Ende Fine/Fine code

00:42 13 2 02:42 I

06:50 18 2 08:50 I

11:31 45 2 13:31 A

37:53 57 2 39:53 H

49:18 45 2 51:18 B1

59:42 83 2 60:00 D

TOTAL 12 min

2

Givisiez

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Penalties/Strafen/Punitions

Nr. Surname/Name Forename/Vorname Card/Pass
No. Lic./Tess No.

95 © BAERISWYL Alexandre 4026

77 A SANTORO Fabiano 2105

1 G BERCHIER Romain x x x 201123

29 G REGLI Neil 211192

TS CHUARD Dylan 202117

91 MONNEY Florian 204058

33 WULLERET Antoine 202696

21 PAPAUX Romain 205050

92 PAGE Gilles 201635

44 MOREL Loïc 206265

54 DEMIERRE Joël 210273

10 FLEURY Jérôme 201381

17 CURTY Anthony 205193

81 STEBLER Alain 2149

88 MENETREY Alain 202613

COACH Surname/Name Forename/Vorname Signature 2202
Nom/Cognome Prénom/Nome

COACH RIGOLET Laurent

Time/Zeit Temps G A T Time/Zeit Temps G A T

15:09 77 10 1

22:29 95 TS 2

28:53 77 3

29:10 17 88 4

TOTAL 4

TIME OUT x x x

Time/Zeit Temps Nr. min On/Ende Fine/Fine code

11:56 77 2 13:16 E

12:10 44 2 14:10 H

16:11 88 2 18:11 D

29:17 33 2 31:17 E

33:27 33 2 35:02 H

55:05 33 2 56:04 E

TOTAL 12 min

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND FINAL
INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time/Drittel Tiers/Tempo 2 1 6 4

2 Time/Drittel Tiers/Tempo 2 3 Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore Rossemaison

3 Time/Drittel Tiers/Tempo 2 0 CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma

Overtime/Verl. Prof./Sup. 0 0 CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma

Penalty/Rigori 0 0

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

COACH Surname/Name Forename/Vorname Signature 2202
Nom/Cognome Prénom/Nome

COACH RIGOLET Laurent

Time/Zeit Temps G A T Time/Zeit Temps G A T

TOTAL 4

TIME OUT x x x

Time/Zeit Temps Nr. min On/Ende Fine/Fine code

TOTAL 12 min